

Copie.

In faecke van J. A. N. van  
Baerll Scholtis, M. A. van  
Baerll Secretaris, voorts Joannes  
Smeets ende Joannes Michels  
Schepenen van den Gerichten  
der Vrye-Heerlyckheyte Aerssen,  
Impetranten van Edictale cita-  
tie, met hun gevoegt wylen  
den Vry-Heere C. A. van Gel-  
der, Heere tot Aerssen,

Tegens

Den Garde Magazyn Jean Son  
Du Marais ende consorten,  
voorts alle andere geinte-  
resseerde Gedaegde.

**T**Hoff gesien der Impetranten venue en Cour, mits-  
gaeders de Rollen in faecke gehouden, voorts de vier  
Edictale citatien naer behooren geaffigeert ende geex-  
ploicteert, wie mede den Intendit aen syde der Impetran-  
ten ter Rolle van den 2. Mey leffleden overgegeven,  
doende recht in naeme ende van wegen Syne Con<sup>e</sup> Maj<sup>t</sup>  
als Hertog in Gelre &c. &c. &c. Houdende de Gedaegde  
absoluytelyck versteecken van alle Exceptien Wehren  
ende defensien, verclaert de Proceduyre tegens de Impe-  
tranten tot Dusseldorp geformeert ende geventileert by  
der Impetranten venue en cour naerder vermelt, met het  
foo genoemde judgement prevotael daerinne ende aldaer  
den 28 Meert 1761. gegeven, ende alle't gevolge van  
dyen null, nichtig ende van geender weerde, Casserende  
ende vernietende derhalven hetselve in alle deelen, ende  
aboleerende daer van de Memorie voor altyd, Belaest alle  
ende een jegelyck, die het soude raecten, alle't selve te  
houden voor gecasseert ende geaboleert ten eeuwigen  
daege, hun wel expresselyck verbiedende daer uyt direct

*Ontfangen Den 29 Febr 1763*

ofte indirect te trecken eenige naerdeelige propooften tegens de Impetranten, ofte jemandt van hunne Familien, op poene van arbitraire Correctie, de Impetranten ten beteren effecte van dyen permitteerende 't dobbel deser te mogen laeten publiceeren ende affigeeren, daer ende alsoo hunne Raede sal gedraegen, de Gedaegde condemneerende in alle costen schaeden ende interesssen, by de Impetranten ter cause van de vooris: Proceduyre geleeden, tot dyen in de Amende der geincurreerde defauten ende in de costen ten desen geresen, ter taxatie ende moderatie van den Hove, Actum in de Cancellerye tot Gelder den 29. July 1767. *Was geparapheers: Co<sup>vt</sup> onderstondt* Ter Ordonnantie van den Hove, *leeger stontt* My present, *Signatum* C: P: R: de Cabanes.

Copie der Ord<sup>tie</sup> gegeven op de Req<sup>te</sup> van den Scholtis ende Secretaris van Baerll, voorts J. Michels ende J. Smeets Schepenen tot Aerlssen, met hun gevoegt wylen den Vry-Heere van Gelder,

Tegens

Den Garde-Magazyn Jean Son Du Marais ende Consorten, ende alle andere gèinteresseerde,

**T** Hoff permitteert 'de Suplianten de Sententie van den 29. deses, in der selver saecke, tegens Jean Son Du Marais ende Consorten uytgesproocken, in Druck te laeten stellen, alle Officiers deses Resforts, des gequireert synde belastende, deselve, Salvis Juribus te doen publiceeren ende affigeeren Actum Gelder den 31. Julii 1767. *onderstondt* ter Ordonnantie van den Hove, *leeger stontt* My present, *Signatum*: C. P: R. v. Cabanes.

FREDERICK by de Gratie Gods, Coninck in Pruyssen,  
 Marckgrave tot Brandenborgh, des Heyligen Room-  
 schen-Rycks Ertz-Cammerer ende Cheur-  
 vorst, &c. &c. &c.

WY hebben ontfangen die sup-  
 plicatie van de Gebroeders J.  
 A.N. van Baerll, Scholtis. ende M.A.  
 van Baerll, Secretaris, voorts Joannes  
 Smeets, ende Joannes Michels, Sche-  
 penen van den Gerichte der Vryheer-  
 lyckheyd Aerffen, met hun gevoegt  
 den Vryheere van Gelder, Heere al-  
 daer inhoudende hoe dat den tyde van  
 den lest gepasseerden Oorlogh Syne  
 Koninkl. Majest. van Vranckryck,  
 ontrent het Dorp Aerffen by de Maese  
 hadde doen oprichten een groot Ma-  
 gazyn van Fouragie ende alder-  
 hande provisien, ende andere Am-  
 monitien, waer van, de Directie  
 waere vertrouwt aen sekeren Gar-  
 de-Magazyn, Jean Son du Marais;  
 dat in den Jaere 1760. dese Foura-  
 gie ende Provisie van daer uyt het  
 voorfs. Magazyn door ontelbaere  
 Dienstkarrren, soo van dese, als andere  
 Provintien wordende getransporteert  
 naer de Fransche Armée, hadde sig  
 aldaer gevonden eene considerable  
 Quantiteyt van Mist ende bedorven  
 Stroey ende Hoey, gemaekt en-  
 de gelaeten door de Paerden  
 der Dienst-Karren, soo gestaen  
 hadden in't voorfs. Magazyn, ende  
 daer ontrent, welcken Mist, ende be-  
 dorven Stroey ende Hoey denselven  
 Garde-Magazyn hebbende doen ver-  
 gaederen tot groote hoopen ende by  
 eenfetten, hadde hy voorgegeven, sulx  
 te wesen bedorven Hoey, toegecomen  
 door den continueelen Regen, ende  
 Overstrominge der Maese, ende voorts,  
 om dat geene genoegsaeme Pioniers  
 door den Staeth van dese Provintie  
 waeren gegeven, dat verders denselven  
 om tot syn intent te geraecken, hadde

weeten te induceeren, te misleyden,  
 ende sig te laeten geven (onder belofte  
 van twee ende een halve Croon ende  
 een Glafs Wyn) van vier van syne  
 Arbeyders, naementlyck, Peter Lan-  
 gendonck, Jan Driefen, Jan Schenck,  
 ende Jacob van den Steen, een Certi-  
 ficaet ofte Attestatie door hun onder-  
 teeckent den 8den September 1760,  
 opgesteld in de Fransche Tael, inhou-  
 dende, dat de voorfs. Hoopen Mist &c.  
 waeren vier Hoopen verdorven Hoey,  
 door den continueelen Regen ende  
 Overstrominge van de Maese, ende dat  
 dese vier Hoopen Mist ende bedorven  
 Stroey ende Hoey importeerden sestig  
 Duyfent Rationen, om sich alsoo niet  
 alleen op Costen van den Koninck  
 van Vranckryck, maer oock van desen  
 Lande te berycken, waer over het  
 geheele Land ontsteld ende verwon-  
 derd wesende, weere dese saecke eyn-  
 delyck gekomen tot kennisse van den  
 Commandant en Chef der Fransche  
 Armée, den welcken hadde geordon-  
 neert, aen N. Coppin, Lieutenant du  
 Roi tot Cleve, om te nemen de noo-  
 dige informatie over de voorfs. Exces-  
 sen, dat denselven Coppin tot Aerffen  
 komende, hadde laeten vergaederen de  
 Gerichts-Persoonen, om de voorfs.  
 vier Getuygens gerichtelyck te ver-  
 nemen, de Gedeputeerde van den  
 Staeth, oock gegeven hebbende de  
 voorfs. Ordonnantie, waeren die vier  
 Getuygens ofte Arbeyders den 3 No-  
 vember 1760 gerichtelyck ter presen-  
 tie van den Secretaris M. A. van Baerll,  
 ende de Schepenen Joannes Smits  
 ende Joannes Michels over den inhoud  
 der attestatie, welke sy op den 8 Sept.  
 aen den voorn. Garde-Magazyn Jean  
 Son

Son Du Marais hadden gegeven, worden verhoord, by welke Gerichtelycke Depositie de voorfs. vier Getuygens eenpaerlyck hadden ge-declareert, dat de gemelte Attestatie niet Conform aen de Waerheyd, maer abusive waere, ende dat den voorfs. Du Marais hunne hadde mis-loyd ende bedrogen, om deselve te teekenen, eerstelyck om dat sy den inhoud niet en hadden verstaen, ter oorfaecke dat deselve geschreven waeren in de Fransche Tael, ende dat 2do de vier hoopen, die den voorfs. Du Marais hadde willen doen passeeren voor bedorven Hoey ende Stroey door de Paerden der Dienst-Kaaren gemaect, ende gelacten, dat dese Attestatie ende Informatien toegesteld synde aen gemelten Coppin, Lieutenant Du Roi, hadde denselven de voorfs. Informatien gefonden aen de Prévoté, welke alsdan den Garde-Magazyn Du Marais met syn Consorten ende Complicen in detentie hadde laeten nemen, ende gevangen naer Dusseldorp doen brengen, dat denselven Du Marais groote vrin-dschappe hebbende met eenen Wacl ofte Luyckenaer, die de Nederland-sche Tael niet verstonde, het soo verre by de Prévoté hadden weeten te brengen, dat denselven voor inter-pret waere worden aengenomen, waer naer de voorfs. vier Getuygens in pre-sentie van den voorfs. Interpret nogh-maels verhoord zynde, hadden desel-ve op de persuasien van dien onver-standigen ende malitieußen Interpret ende op dreygementen van eene lang-duyrige Gevanckenisse, hunne Gerigte-lyke verclaeringe van den 3 November 1760. herroepen, ende uytgedraegen, dat die den 8. September te bevoorens, tot faveur van den voorfs. Gar-de-Magazyn gegeven, waerachtigh waere: Hiernaer waeren de Supltn. Crimineelyck worden vervolght, al

of sy eene valsche denuntiatio gedaen, ende de Getuygens gesubordonneert hadden, ende tegens hun gedecreteert zynde, prise de corps, waeren sy door de Marechausées worden afge-haelt naer Dusseldorp gebroght, ende aldaer in eene crimineele Gevancke-nisse gesteldt, alwaer gesteldt wierden die een Capitael Feyt ofte Schelm-stuck hadden begaen, dat naer dat sy aldaer in de crimineele ende penibile gevanckenisse gestelt waeren worden, hun Proces waere worden gemaect door den Procureur du Roi, den wel-ken het selve instrueerende naer syn goetvinden, oock hadde versoght sulckdaenige Richters als hy wilde, niet tegenstaende dat de Suplianten versoghten, dat de faecke voor hun-nen competenten Richter, notoir al-leen wesende Onsen Hove van Gel-derlandt, moghte worden geventi-leert ende gedecideert, protesteeren-de inmiddels tegens alle wederrech-telyck vervaeren, alle nuiltyeyten, ende dat sy in alle forme declineer-den de Jurisdicte ende het forum van de Prévoté, welke daerop niet reflecterende ende houdende de Su-plianten voor Deauntiateurs ende voor Parthye, ende hun priveeren-de van alle defensien, ende middelen van dien, ende eyndelyck gegeven het Vonnis Prévotal van den 28 Meert 1761, aldaer gevoeght, wie mede het selve ter Executie hadden gestelt, selfs naer dat de doenmaelige Keyserl. Koningl. Administratie deser Provintie genoeghsaem geïnfor-meert zynde van't groot Onrecht, de Suplianten aengedaen, derhalven aen den tweeden Supliant gratis hadde geconsereert de plaetse van Lieutenant Drossard des Ampts Krie-kenbeck, dewelcke Wy daer naer al-lergenaedigst hadden gelieven te con-firmeeren, ende daerenboven aen den eersten Supliant te consereeren, het

Officie



Officie van Onsen Scholtis der Stadt ende Lande van Straelen, gelyck bleecke uyt de respectie Patenten onder Extract aldaer gevoeght, mitsgaders hadden Wy specialyck by Rescript van den 18 Augusti lesleden, aldaer insgelyx onder Copie gevoeght, ter cause van het voorfs. wederrechtelyck wedervaeren uytgesproken, und vollzogen so genannten Jugement Provétal, allernaedigst belieft te resolveren, dat Onsen Hove van Gelderlandt, præviâ causæ cognitione rechtelyck soude erkennenen, und zur gebührenden satisfaction der Suplianten das erforderliche zu verfügen hätte; Want nu boven alle de voorfs. Wederrechtelyckheden ende Nulliteyten rontom notoir waerc, dat volgens de Privilegien van veele Eeuwen herwards, ende volgens de Landt-Rechten deses Overquartiers, wie mede den Vrede van Uytrecht, geene Onderdaenen van Gelderlandt, buyten deselve Provincie in Personalibus in't Recht getrocken ende bevonnist konden worden, ende dat naer alle Rechten voor de grootste Nulliteyt wierden gehouden, die soo resulterde uyt den defect van jurisdictie des vremde buytenlantsche Gericht ende Richter, ende uyt de violatie van's Lands Privilegien ende Constitutien, soo waere het openbaer, dat de dick gemelte Procedure ende soo genoemde Vonnis Prévotal tot Dusseldorp gemaectt ende gegeven in faveur van den voorseyden Jaen Son du Marais ende Consorten tegens de Suplianten in alle deelen ende met allen gevolge van dien, waere null, nichtig ende van geener Weerde, ende daeromme behoorende geannulleert, gecasseert, getraceert, ende de Memorie van dien gesupprimeert te worden, ten welken effeete, ende om dat Jean Son Du Marais ende syne

Consorten hier te Lande niet meer waeren ervintelyck, soo waeren de Suplicanten genootsaeckt, deselve, ende wie het verders moghte aengaen, op de gewoonelycke ende bestendigste forme van Rechten voor Onse Hove van Gelderlandt, private competent Richter, ende mede in Conformiteyt van Ons voorn. allernaedigste Rescript, opteroepen; versoekende oversulx de Suplianten seer gediensstelyck, ten eynde aen hun tegens den voorfs. Garde-Magazin Jean Son Du Marais ende Consorten, voorts alle andere, die het aenginge, mogte worden verleent Citatie edictale, om op seeckeren bequaemen Daege voor Onsen Hove, ter Rolle te compareeren, ende te aenhooren alfulcken Eysch en Conclusie, als de Suplianten als dan, ten Fine van cassatie ende annullatie der voorfs. Procedure ende soo genoemde Vonnis Prévotal, met allen gevolgen van dien, suppressie van dessens Memorie ofte andersints souden willen doen ende nemen, daerop te antwoorden. Waeromme soo is 't, dat Wy U ontbieden ende beveelen, daertoe committerende mits desen te verdaegvaerden den meergemelten Garde-Magazin Jean Son Du Marais ende Consorten, voorts alle andere, die het aengaet, om voor Onsen Hove, ter ordinaire Rolle te compareeren, respectie tegens den 5 Meert, 4 April ende 2 Mey naestkomende ten twee uyren naer noon, in de Cancellerye alhier, ende't aenhooren alfulcken Eysch ende conclusie, als de Suplicanten alsdan ten Fine van cassatie ende annullatie der voorfs. Procedure ende soo genoemde Vonnis Prévotal, met alle gevolgen van dien, suppressie van dessens Memorie, ofte andersints sullen willen doen ende nemen, daerop't antwoorden; Welcke verdaeghvaerdinge Wy willen gedaen

te worden aen de eygene Perfoonen van den meer gemelten Garde-Magazin Jean Son Du Marais ende Conforten , voorts alle andere , die het aengaet, by soo verre gy deselve binnen Onsen Hertoghdome Gelre sult weeten te vinden, ende soo niet, aen hunne Procureurs, Facteurs, ofte Onderwinders van saecke, die deselve aldaer souden mogen hebben , ende indien sy geene en hebben, by publicatie ende openbaere uytroepinge ter naeste plaetse van hunne Residentie , daer men gewoon is van Onsent wegen publicatien ende Affixien te doen , dewelcke in maniere voors. geschiedt synde, Wy

willen gehouden te worden van alfulcke Waerde, al off sy aen de eygene Perfoonen van den voorgemelten Garde-Magazin Jean Son Du Marais ende Conforten, voorts alle andere, die het aengaet, gedaen waeren, daervoor Wy deselve hebben geauthoriseert, ende autoriseeren mits desen, behoudelyck dat sy geschiede met alfulcken redelycken interval van tyd, dat sy gevoegelyck tot hunne Weete magh komen. Want Ons alsoo gelieft. Gegeven binnen onse Stadt Gelder den 5. December 1766. *Was gearapheert Co.<sup>vr</sup>, onderstont,* My present, *was onderreeckent* F. Wg. de Freneau.